



# امانه اسلامی افغانستان



بسم الله الرحمن الرحيم

د کانونو او پترولیم وزارت

معینیت تکنیکی

ریاست عمومی کاڈستر و تنظیم منوال ها

ریاست تهییه و تطبیق قرارداد های معادن کوچک

## جواز معدنکاری به مقیاس کوچک

پروژه معدن [محدوده دوم سنگ گنج ساخته کوردره] ولسوالی [شیرین تگاب] ولایت [فاریاب]

شرکت [استخراج معادن ابوسعید]



برای اطمینان از صحت بودن جواز  
این قسمت را اسکن نمایید





# امانه اسلامی افغانستان

بسم الله الرحمن الرحيم

د کانون او پترولیم وزارت

معینیت تحقیکی

ریاست عمومی کادستر و تنظیم مترال ها  
ریاست تهیه و تطبیق قرارداد های معادن کوچک

## جواز معدنکاری به مقیاس کوچک

تاریخ صدور: ۱۴۰۴ / ۱۰ / ۱۱

نمبر ثبت: ۴۳۱

### ۱. مشخصات دارنده این جواز

- اسم شرکت [استخراج معادن ابوسعید]

- نمبر جواز تثبت: [D-01-1211]

- نمبر تشخیصیه مالیه/TIN: [9001003608]

- آدرس دارنده جواز: [گذر محمد بیک سرهنگ، مرکز بلخ-مزارشیریف بلخ]

### ۲. مشخصات عمدۀ مالکین ذیفع جواز

شماره	اسم	موقوف	مقدار سهم به فیصدی
۱	سید محمد کریم "هاشمی"	رئیس	۵۰%
۲	سید محمد بیک "هاشمی"	حصاونی	۵۰%

### ۳. موضوع جواز

این جواز به منظور اکتشاف، بهره برداری و سایر فعالیت های معدنکاری به مقیاس کوچک طبق توافق جانبین صادر گردیده است.

### ۴. مشخصات جواز

- نوع مواد معدنی: [سنگ گچ]

- موقعیت ساحه معدنی: [محدوده دوم ساحه کوردره ولسوالی شیرین تگاب، ولایت فاریاب]

- مساحت ساحه تحت جواز: [۵.۰۴۳] هکتار

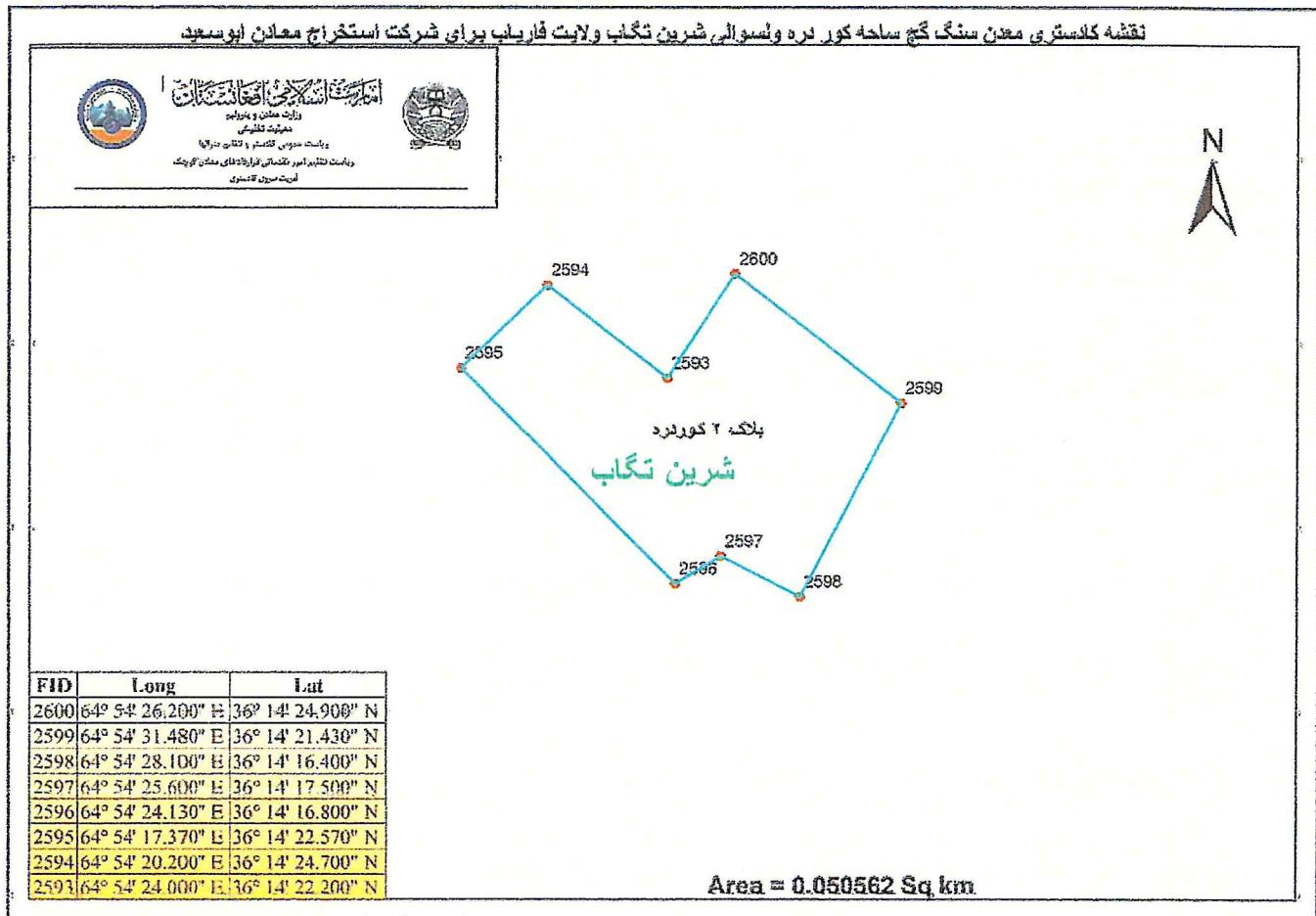
- مدت جواز: این جواز برای مدت (۵) سال از تاریخ (۱۰ / ۱۰ / ۱۴۰۴) الی (۱۰ / ۱۰ / ۱۴۰۹) مدار اعتبار می باشد.



۷. ذخیره کردن تولیدات مواد منزلي مندرج جواز در ساحه مناسب در هماهنگي با وزارت مطابق معيارهای پذيرفته شده معدنکاری؛
۸. ذخیره کردن مواد بيكاره در ساحه مناسب مندرج جواز در هماهنگي با وزارت و اداره ملي حفاظت محيط زيست مطابق معيارهای پذيرفته شده؛
۹. بازاريلبي، پروپرس و انتقال توليدات مولد معدني استخراج شده از ساحه مندرج جواز در مرحله بهره برداری به صنطور فروش در هماهنگي با وزارت؛
۱۰. استفاده از مواد منفجره در فعاليت معدنکاری در صورت ضرورت، مطابق اصول و طرز العمل مربوط.
- ### ۶. تعهدات و شريوط الزامي دارنده جواز
- (۱) دارنده جواز متعهد به اكتشاف، بهره برداري و ساير فعاليت هاي معدنکاري مطابق احکام مندرج اين جواز و اصول حاكم مي باشد.
- (۲) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش فعاليت هاي خويش طور رباعوار در مطابقت با اصول حاكم به وزارت مي باشد.
- (۳) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش فعاليت هاي محيط زيستي خويش در خلال سی (۳۰) روز بعد از ختم هر سال کاري بعد از تائيد اداره محيط زيست به وزارت مي باشد.
- (۴) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش فعاليت هاي اكتشافي در خلال مدت پانزده (۱۵) روز، بعد از ختم معیاد تعین شده بدون در نظرداشت اينكه فعاليت اكتشافي صورت گرفته يا خير، به وزارت مي باشد.
- (۵) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش مقدار مواد معدني استخراج شده در مرحله بهره برداري در خلال مدت (۱۵) روز بعد از ختم هر ربع بدون در نظرداشت اينكه، بهره برداري صورت گرفته يا خير، به وزارت مي باشد.
- (۶) دارنده جواز متعهد به اخذ اجازه نامه محيط زيست از اداره مربوطه قبل از شروع فعاليت بهره برداري بوده و فعاليت هاي خويش را در مطابقت به آن انجام مي دهد.
- (۷) دارنده جواز متعهد به استفاده از ماشين آلات عصری و روش هاي پذيرفته شده در فعاليت هاي معدنکاري بوده تا ضایعات مواد معدني استخراج شده را به حداقل کاهش دهد.
- (۸) دارنده جواز متعهد مي باشد تا در صورت کشف منزال هاي ضمني که داراي ارزش اقتصادي بوده و شامل اين جواز نباشد، در خلال مدت ۲۴ ساعت به وزارت اطلاع دهد.
- (۹) دارنده جواز متعهد به استخدام حد اقل دو تن از محصلين رشته جيولوجى و معادن توأم با پرداخت مصارف، اعашه و اباته آنها مي باشد.
- (۱۰) دارنده جواز متعهد به انجام فعاليت هاي معدنکاري بصورت مسلكي بوده و حسب لزوم ديد وزارت يك، دو و يا بيشتر از دو انجينير معدن را با پرداخت معاش و ضروريات شان استخدام مي نماید.



- نقشه ساحه تحت جواز: نقشه توپوگرافی میباشد که حدود ساحه مندرج جواز را مشخص می سازد.



## 5. حقوق اعطاء شده

(۱) این جواز به دارنده آن حقوق و صلاحیت های ذیل را اعطاء می نماید:

۱. دسترسی به ساحه مندرج جواز با پرسونل و تجهیزات که جهت انجام اکتشاف، بهره برداری و سایر فعالیت های معدنکاری لازمی می باشد؛
۲. انتقال و نصب تجهیزات و ماشین آلات مورد ضرورت؛
۳. اکتشاف، بهره برداری و انجام سایر فعالیت های معدنکاری مطابق احکام مندرج این جواز؛
۴. انتقال نمونه های مواد معدنی از ساحه جواز جهت ارزیابی، تجزیه و تحلیل لابراتواری؛
۵. اعمار و استفاده از زیربنای های جهت پیش برد فعالیت های معدنکاری به مقیاس کوچک؛
۶. استفاده از آب های سطحی و زیرزمینی جهت انجام اکتشاف، بهره برداری و سایر فعالیت های معدنکاری مطابق اصول نافذه سکتور آب؛



(۱۱) دارنده جواز متعهد به مساعد سازی زمینه کلر برای پنج (۵) تن از عودت کننده گان واجد شرایط می باشد.

(۱۲) دارنده جواز متعهد به پیشبرد فعالیت های معدنکاری مطابق شرایط مندرج این جواز بوده و نمیتواند جواز، منفعت جواز و یا سهم خویش را به شخص دیگر انتقال و یا بفروش برساند.

#### 7. تضمین حسن آجراء

(۱) دارنده جواز مکلف است پنج فيصد (۵%) از مجموع سرمایه گذاری تعهد شده مطابق به پروپوزل خویش که مبلغ (1468700) افغانی میشود به حیث تضمین حسن اجرای تعهدات این جواز به حساب بانکی وزارت تحويل دهد که بعد از ختم میعادن جواز مطابق به اصول حاکم و تصفیه حسابات، قابل اعاده میباشد.

(۲) در صورتیکه دارنده جواز، تعهدات و شرایط الزامی مندرج این جواز را در خلال مدت معینه انجام ندهد، تضمین مندرج فقره (۱) این ماده الی مدت ۱۰ سال به بی اعاده نه می گردد.

#### 8. مرحله اکتشاف

(۱) دارنده جواز مکلف است تا فعالیت های مرتبط به مرحله اکتشاف را با نظرداشت وجوه مالی پیشنهادی مبلغ [ 4000000 ] افغانی در خلال مدت سه ماه تکمیل نماید.

(۲) دارنده جواز مکلف است بعد از ختم مرحله اکتشافی مندرج فقره (۱) این ماده، گزارش اکتشافی خویش را که شامل موضوعات ذیل می گردد به وزارت ارائه نماید:

۱- نقشه برداری (توبوگرافی، جیولوژیکی، لیتوژوگیکی، مواد حقیقی و مواد معدنی) نظر به مقیاس مورد ضرورت

۲- حفریات کوهی (جر، شورف ، چاهک و برمه کاری)

۳- نمونه گیری و تست لابراتواری

۴- تشییت ذخیره معدن

۵- محاسبه اقتصادی معدن

۶- ارائه گزارش اکتشافی معدن

۷- مطالعات جیوفزیک (در صورتیکه معدن فلزی باشد)

۸- تعیین مقدار استخراج مواد معدنی تشییت شده طور سالانه

#### 9. مرحله پهنه برداری

دارنده جواز مکلف است که بعد از ارائه گزارش اکتشافی در صورت اقتصادی بودن معدن، مرحله پهنه برداری را با رعایت موارد ذیل آغاز نماید:



۱- ایجاد زیر بنای های مورد نیاز پروره مطابق شرایط تعهد شده که مصارف مجموعی آن حداقل مبلغ (3200000) افغانی تعهد شده است.

۲- تأمین انرژی برق و آب مورد نیاز برای پیش برد فعالیتهای معدنکاری مطابق شرایط پیشنهادی که در بخش تأمین آب مبلغ (400000) افغانی و در بخش تأمین برق مبلغ (800000) افغانی تعهد گردیده است.

۳- اتخاذ تدابیر صحبت و اینمنی مطابق شرایط تعهد شده که برای تطبیق آن حداقل مبلغ (500000) افغانی تعهد گردیده است.

۴- اتخاذ تدابیر و رعایت قواعد محیط زیستی مطابق شرایط تعهد شده که برای تطبیق آن طی دوره اکتشاف و استخراج حداقل مبلغ (500000) افغانی تعهد گردیده است.

۵- اتخاذ تدابیر لازم با در نظر داشت اجزای ۳ و ۴ این ماده جهت مدیریت ذباله مواد معدنیکه برای تطبیق آن مبلغ (500000) افغانی تعهد گردیده است.

#### 10. احیاء مجدد ساخته معدن

(۱) دارنده جواز مکلف است تا بعد از ختم مرحله اکتشاف، تمام حفریات اکتشافی را که قابل استفاده نباشد، مسدود و احیاء مجدد نماید.

(۲) دارنده جواز مکلف است، مطابق اصول و روش های پذیرفته شده در صورت لغو و یا ختم میعاد جواز، ساخته مندرج جواز را به حداقل مبلغ (500000) افغانی تعهد شده مسدود و احیاء مجدد نماید.

#### 11. استخدام نیروی بشری

(۱) دارنده جواز مکلف است که زمینه اشتغال زیپی را برای (50) تن بصورت مستقیم همکار معدن میباشد. در بخش آموزش کارکنان به مصرف برساند.

(۲) دارنده جواز مکلف به استخدام کارکنان مورد نیاز (مسلکی و خدماتی) از ساکنین همچوار معدن میباشد. در صورت نبود کارکنان مسلکی از ساکنین محل، دارنده جواز میتواند کارکنان مورد نیاز خویش را از سایر نکات کشور استخدام نماید.

#### 12. خدمات اجتماعی

دارنده جواز مکلف است در خلال میعاد جواز، خدمات اجتماعی تأیید شده را با هزینه حداقل مبلغ (1000000) افغانی تعهد شده برای مردم محل که در مجاورت ساخته مندرج جواز قرار دارد، طبق لزوم دید وزارت و موافقه مردم زمان بندی و ارائه نماید.

#### 13. پروسس

(۱) دارنده جواز مکلف است تا مواد معدنی استخراج شده ساخته مندرج جواز را طبق لزوم دید وزارت (100 فیصد پروسس / نیمه پروسس / بشکل خام انتقال) نماید.

(۲) در صورت لزوم دید وزارت مبنی بر پروسس مواد معدنی در داخل کشور، دارنده جواز مکلف است تا قابویکه پروسس را در خلال مدت یک سال بعد از صدور این جواز تأسیس نماید.



#### ۱۴. استفاده از تکنالوژی معاصر

دارنده جواز مکلف است مطابق تعهدات خویش بمنظور اجرای هر چه بهتر فعالیت های معدنکاری از تجهیزات و تکنالوژی معاصر استفاده نماید.

#### ۱۵. اخذ اجازه نامه اعمار تأسیسات

دارنده جواز مکلف است قبل از اعمار هر نوع تأسیسات زیربنایی در ساحه مندرج جواز، اجازه نامه اعمار آن را از وزارت اخذ نماید.

#### ۱۶. امنیت

دارنده جواز مکلف است، به منظور تأمین امنیت ساحه مندرج جواز، نگهداری و محافظت از تجهیزات و تأسیسات مربوط، تدابیر لازم امنیتی را به مصرف خویش اتخاذ نماید.

#### ۱۷. حق الاجاره سطح زمین

دارنده جواز مکلف است، سالانه برای هر هکتار زمین ساحه مندرج جواز، مبلغ (375) افغانی به حیث حق الاجاره سطح زمین به وزارت تادیه نماید.

#### ۱۸. رویالتی (حق الامتیاز):

(۱) دارنده جواز مکلف است حق الامتیاز (رویالتی) مواد معدنی مندرج جواز را حسب توافق طرفین از قرار فی تن مبلغ (250) افغانی از تولید ناخالص مواد معدنی استخراج شده به وزارت، تادیه نماید.

(۲) دارنده جواز نمی تواند کاهش حق الامتیاز (رویالتی) توافق شده فقره (۱) این ماده را مطالبه نماید.

(۳) تمام مصارف مالی مرتبط به فعالیت های معدنکاری، انتقالات، مالیات و محصول گمرکی و سایر مصارف به عهده دارنده جواز می باشد.

#### ۱۹. تعليق جواز

(۱) در صورت تقضی شرایط مندرج این جواز و یا توقف فعالیت های معدنکاری بدون عذر موجه برای مدت بیشتر از دو (۲) ماه، وزارت می تواند جواز را ذریعه اطلاعیه قبلی، به حالت تعليق در آورده و دارنده جواز را مکلف نماید تا در خلال مدت دو ماه تعليق را اصلاح نماید، در صورت اصلاح تعليق توسط دارنده جواز، وزارت می تواند ذریعه اطلاعیه حالت تعليق را رفع نماید.

(۲) هر گاه دارنده جواز در خلال مدت تعیین شده فقره (۱) این ماده به اصلاح تعليق اقدام نه نماید، جواز وی، لغو و بر علاوه جبران خساره وارد در لیست سیاه وزارت نیز قرار می گیرد.

#### ۲۰. لغو جواز

##### (۱) جواز در حالات ذیل لغو می گردد:

آ- در صورتیکه دارنده جواز امتیاز، منعحت جواز و سهم خویش را به شخص دیگر منتقل نماید.



- ۲- در صورتیکه دارنده جواز مکلفیت های مندرج این جواز را انجام ننماید.
- ۳- در صورتیکه دارنده جواز در پروسه داوطلبی معلومات غیر مؤوث ارائه نموده باشد.
- ۴- در صورتیکه دارنده جواز اصول حاکم مربوطه را رعایت نه نماید.
- ۵- در صورتیکه دارنده جواز به افلاس و ورشکستگی محکوم گردد.
- ۶- در صورتیکه دارنده جواز اقدام به استخراج و انتقال غیر قانونی مواد معدنی نماید.

(۱) در صورت لغو جواز مطابق به حالات مندرج فقره (۱) این ماده دارنده جواز در لیست سیاه وزارت قرار می گیرد.

(۲) وزارت می تواند بنا بر مصلحت عامه، منافع ملی یا در صورت مشاهده شعاع رادیو اکتیو و سایر عناصر ممنوعه، این جواز را بعد از تائید کمیسیون اقتصادی لغو نماید.

#### 21. تفتيش، نظارت و تطبيق

(۱) ریاست تفتيش تكنیکی معدن و ریاست ها/amerیت های معدن و لایت مربوط از تطبیق تعهدات و مکلفیت های مندرج این جواز مطابق به اصول حاکم نظارت نموده و از تطبیق آن اطمینان حاصل می نمایند.

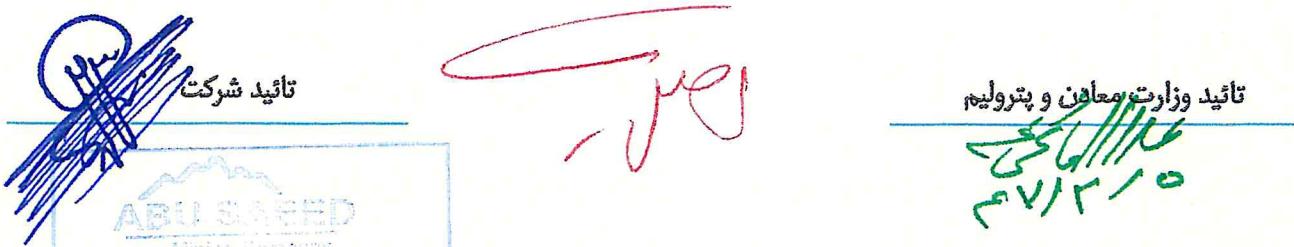
(۲) دارنده جواز مکلف است معلومات مورد نیاز در رابطه به فعالیت های معدنکاری را در اختیار مفتشین وزارت قرارداده و دستیر، هدایات و راهنمایی های اصولی آنان را عملی نماید.

#### 22. تضاد منافع

در صورتیکه اشخاص بانفوذ سیاسی و یا اقارب مستقیم آنها دارنده جواز و یا هم سهمدار جواز معدنکاری باشند، جواز لغو میگردد.

#### 23. اتفاقاً جواز

این جواز، طی (۷) صفحه و در دو نقل ترتیب و بعد از مهر و تأیید رسمی طرفین منحیث یک سند قانونی مدار اعتبار میباشد.



به ملاحظه اسناد و محتواه آن در کدرک حکم خواهیم فردا که امروز  
جهت ارزیابی و تحقیق این ایجاد خواهد بود از هر رخ ماین و راه راه که می باشند.  
و ترسیم و تحریک رئیسی معدن ایوسخیه از تاریخ ۱۵ مهر ۱۳۹۵  
امروز شنبه ۲۸ مهر ۱۳۹۵ مذکور چشم زدنی خواهد گردید

